

504439-2026 - Gara

Germania – Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione – Neubau Vierfachsporthalle - Tragwerksplanung und Bauphysik
OJ S 138/2026 21/07/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Sennegemeinde Hövelhof

E-mail: vergabe@hoevelhof.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Neubau Vierfachsporthalle - Tragwerksplanung und Bauphysik

Descrizione: Planungsleistungen in den Bereichen Tragwerksplanung, Wärmeschutz und Akustik für den Neubau einer Vierfachsporthalle

Identificativo della procedura: 60f80bb8-19f9-4f27-ba0e-f32c6c5a3c9c

Identificativo interno: 2026-07-4-224-0171

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71000000 Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71327000 Servizi di progettazione di strutture portanti, 71313200 Servizi di consulenza in isolamento sonoro e acustica interna

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Am Hallenbad 2

Località: Hövelhof

Codice postale: 33161

Suddivisione del paese (NUTS): Paderborn (DEA47)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Als Erfüllungsort ist der spätere Standort der Vierfachsporthalle angegeben.

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 90 000,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXPWYD0LNKJ#

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. § 129 StGB.

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. §§ 129a und 129b StGB.

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. § 89c StGB.

Frode: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. §§ 263 und 264 StGB.

Corruzione: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. §§ 299, 299a, 299b und §§ 108a, 108f sowie §§ 333, 334 jeweils auch in Verbindung mit § 335a StGB. Ebenfalls erfolgt ein Ausschluss auf grund § 123 GWB i.V.m. Artikel 2 §2 des Gesetzes zur Bekämpfung internationaler Bestechung.

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Der Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB i.V.m. §§ 232, 232a Absatz 1bis5, 232b, bis 233a StGB.

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB Absatz 4.

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 123 GWB Absatz 4.

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 1.

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 1.

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 1.

Insolvenza: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 2.

Amministrazione controllata: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 2.

Cessazione di attività: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 2.

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 2.

Grave illecito professionale: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 3.

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 4.

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 5.

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 7.

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: Ein Ausschluss erfolgt aufgrund § 124 GWB Absatz 1 Nr. 8 und 9.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Neubau Vierfachsporthalle - Tragwerksplanung und Bauphysik

Descrizione: Tragwerksplanung der LPH 3+4 sowie Wärmeschutz und Akustik LPH 1-4 für den Neubau einer Vierfachsporthalle

Identificativo interno: 2026-07-4-224-0171

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71000000 Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71327000 Servizi di progettazione di strutture portanti, 71313200 Servizi di consulenza in isolamento sonoro e acustica interna

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Am Hallenbad 2

Località: Hövelhof

Codice postale: 33161

Suddivisione del paese (NUTS): Paderborn (DEA47)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Als Erfüllungsort ist der spätere Standort der Vierfachsporthalle angegeben.

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/09/2026

Data di fine durata: 31/12/2026

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Zum Nachweis der Fachkunde und Zuverlässigkeit sind min. 3 Referenzen für vergleichbare Planungsleistungen zu benennen. Diese müssen hinsichtlich der Komplexität und Schwierigkeit der funktionalen und sonstigen Anforderungen an das geplante Gebäude vergleichbar mit den ausgeschriebenen Planungsleistungen für den Neubau einer Vierfachsporthalle des Auftraggebers sein und müssen folgende

Mindestanforderungen erfüllen: - Referenzierte Leistungen müssen in den letzten 5 Jahren abgeschlossen worden sein, die Vorhaben müssen in diesem Zeitraum in Betrieb genommen worden sein (es zählt das Jahr der Inbetriebnahme (2020-2026) Die Referenzen sind durch das Formblatt Anlage C6 sowie eine Dokumentation der Projekte auf jeweils max. 3 Blätter bis max. A3 Blattformat darzustellen. Als Eignungskriterium wird hier die Mindestanzahl der vergleichbaren Referenzen bewertet. Die inhaltliche Ausgestaltung der Referenzen ist zugleich Wertungskriterium. Hierzu wird auf die Anlage 6_Bewertungsmatrix verwiesen.

Criterio: Fatturato annuo medio

Descrizione del criterio di selezione: Bewertet wird die wirtschaftliche Stabilität des Bieters auf Basis der vorgelegten Nachweise, um die Fähigkeit zur Durchführung des Projekts sicherzustellen. Um die Mindestanforderungen zu erfüllen muss der durchschnittliche Umsatz für die vergleichbaren Planungsleistungen als Mittelwert der letzten 3 Geschäftsjahre mindestens 250.000 Euro netto betragen. Auf die Anlage 6 Bewertungsmatrix wird hingewiesen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Eine Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung für Personenschäden (1 Millionen EUR) und für Sach- und Vermögensschäden (1 Millionen EUR) muss bestehen. Hierzu ist eine Eigenerklärung mit Angabe der Versicherung bei der die Versicherungspolice besteht einzureichen. Im Falle einer nicht ausreichenden Deckungssumme ist die Bestätigung des Versicherers über die Anpassung der Deckungssumme beizulegen.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Angebotspreis

Descrizione: Für den niedrigsten Angebotspreis werden 5 Punkte vergeben. Für das doppelte des niedrigsten Angebotspreises werden 0 Punkte vergeben. Für Angebotspreise zwischen diesen Werten wird der Punktwert durch Interpolation und Rundung auf zwei Nachkommastellen ermittelt. Für weitere Informationen wird auf die Bewertungsmatrix verwiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Umsatzzahlen

Descrizione: Bewertet wird die wirtschaftliche Stabilität des Bieters auf Basis der vorgelegten Nachweise, um die Fähigkeit zur Durchführung des Projekts sicherzustellen. Auf die Anlage A 6_Bewertungsmatrix wird hingewiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Vergleichsprojekte - Größe & Investitionsvolumen

Descrizione: Nachweisbare Erfahrungen mit vergleichbaren Sporthallen oder öffentlichen Bauprojekten, insbesondere in Größe, Funktionalität und Komplexität. Auf die Ausführungen in der Anlage 6_Bewertungsmatrix wird verwiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Vergleichsprojekte - Art & Nutzung

Descrizione: Bewertung der Referenzen im Hinblick auf die funktionale Vergleichbarkeit mit der ausgeschriebenen Maßnahme, insbesondere hinsichtlich Gebäudetyp, Nutzungskonzept und spezifischer Anforderungen. Auf die Ausführungen in der Anlage 6_Bewertungsmatrix wird verwiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Vergleichsprojekte - Leistungsumfang & Rolle

Descrizione: Bewertung der Referenzen im Hinblick auf den vom Bewerber erbrachten Leistungsumfang (insbesondere bearbeitete Leistungsphasen) sowie die Rolle im Projekt (z. B. federführende Objektplanung, Generalplanung oder Beteiligung) Auf die Ausführungen in der Anlage 6_Bewertungsmatrix wird verwiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Projektteam & Kapazität

Descrizione: Qualifikation der Projektleitung, Erfahrung des Teams, personelle Verfügbarkeit für das Projekt. Auf die Ausführungen in der Anlage 6_Bewertungsmatrix wird verwiesen.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 05/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYD0LNKJ/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Vergabemarktplatz

URL: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYD0LNKJ>

5.1.12. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXPWYD0LNKJ>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 19/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 2 Mesi

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Die Nachforderung von Erklärungen, Unterlagen und Nachweisen ist in soweit ausgeschlossen, als dass eine Nachforderung zu einer Wettbewerbsbeeinträchtigung führen würde. Erklärungen, Unterlagen und Nachweise zur Aufklärung von Unklarheiten im Zusammenhang mit Teilnahmeanträgen oder zum Nachweis von Erklärungen werden nachgefordert, soweit dies erforderlich ist.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 19/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Vergabemarktplatz

Informazioni supplementari: Die Angebote werden elektronisch im Vergabemarktplatz geöffnet.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Questa procedura rientra nel Regolamento sulle sovvenzioni straniere (FSR)

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Westfalen

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Sennegemeinde Hövelhof

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Vergabekammer Westfalen

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Sennegemeinde Hövelhof

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Sennegemeinde Hövelhof

Numero di registrazione: 057740024024-39001-97

Indirizzo postale: Schloßstraße 14

Località: Hövelhof

Codice postale: 33161

Suddivisione del paese (NUTS): Paderborn (DEA47)

Paese: Germania

Referente: Zentrale Vergabestelle

E-mail: vergabe@hoevelhof.de

Telefono: +4952575009242

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammer Westfalen

Numero di registrazione: 02514111691

Indirizzo postale: Albrecht-Thaer-Straße 9

Località: Münster

Codice postale: 48147

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefono: +492514112165

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 73a05d82-0a47-4f32-a59c-838a4397618c - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 17/07/2026 15:40:37 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 504439-2026

Numero dell'edizione della GU S: 138/2026

Data di pubblicazione: 21/07/2026